

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 109/94

af 19. januar 1994

om Fællesskabets fortegnelse over fiskerfartøjer

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3760/92 af 20. december 1992 om en fællesskabsordning for fiskeri og akvakultur⁽¹⁾, særlig artikel 13,

under henvisning til Rådets beslutning 94/15/EF af 20. december 1993 om mål og detaljerede regler for en omstrukturering af Fællesskabets fiskerisektor i perioden 1. januar 1994 til 31. december 1996 med henblik på at opnå en bæredygtig ligevægt mellem ressourcerne og udnyttelsen heraf⁽²⁾, særlig artikel 2, og

ud fra følgende betragtninger:

Det bør påhvile medlemsstaterne at indsamle de oplysninger, der er nødvendige for at kunne fastslå EF-fartøjers fiskeriindsats på fiskebestandene, med henblik på at reducere denne indsats til et niveau, som er i overensstemmelse med en afbalanceret udnyttelse af disse bestande;

ved artikel 1a og 5 i Rådets forordning (EØF) nr. 4028/86 af 18. december 1986 om fællesskabsforanstaltninger til forbedring og tilpasning af fiskeri- og akvakulturstrukturerne⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3946/92⁽⁴⁾, blev der indført flerårige udviklingsprogrammer, gennem hvilke man kan styre fiskerisektorens udvikling på et bæredygtigt grundlag; medlemsstaterne tilsender med henblik på overvågning af disse programmer Kommissionen de nødvendige oplysninger til etablering og forvaltning af Fællesskabets fortegnelse over fiskerfartøjer; der bør tages hensyn til, at de mål, der fastsættes i henhold til bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 3760/92, er af bindende karakter;

ifølge de flerårige udviklingsprogrammer for perioden 1993 til 1996, der er vedtaget ved Kommissionens beslutning 92/588/EØF til 92/598/EØF⁽⁵⁾, og med henblik på iværksættelse af disse programmer med en rimelig fordeling mellem medlemsstaterne af den krævede indsats og med gennemskuelige resultater bør de data, som er nødvendige til bestemmelse af fiskeriindsatsen, tilsendes Kommissionen individuelt for det enkelte fartøj eller

samlet for en homogen fartøjsgruppe eller en fartøjskategori alt efter tilfældet;

i Rådets forordning (EØF) nr. 2847/93 af 12. oktober 1993 om indførelse af en kontrolordning under den fælles fiskeripolitik⁽⁶⁾ er der specielt i artikel 29 fastsat rammer for etablering af databaser og nærmere regler for, hvordan de kan anvendes til kontrol;

Rådets forordning (EØF) nr. 2930/86⁽⁷⁾ fastlægger fiskerfartøjers karakteristika;

Kommissionens forordning (EØF) nr. 1381/87⁽⁸⁾ fastsætter mærknings- og dokumentationsbestemmelser for fiskerfartøjer;

indførelse af en ordning med registrering og efterfølgende behandling af data forudsætter, at der ud over de individuelle data om fartøjernes karakteristika og kapacitet også foreligger en vurdering af fiskerflådernes aktivitetsniveau ved programmernes begyndelse samt af udsvingene heri indtil etableringen af ordningen;

antallet af fartøjer i Fællesskabet er så stort, at det er nødvendigt at anvende databærere for at lette indsendelsen og behandlingen af de pågældende data;

det skal sikres, at der er overensstemmelse mellem de tidsfrister for indsendelse af oplysninger, der er fastsat i artikel 4 i Kommissionens beslutning 92/588/EØF til 92/598/EØF, og de tidsfrister, der er omhandlet i nærværende forordning;

Kommissionens forordning (EØF) nr. 163/89⁽⁹⁾ bør ophæves;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fiskeri og Akvakultur —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Fællesskabets fortegnelse over fiskerfartøjer, i det følgende benævnt »fortegnelsen«, vedrører alle fællesskabsfiskerfartøjer som defineret i artikel 3 i forordning (EØF) nr. 3760/92.

⁽¹⁾ EFT nr. L 389 af 31. 12. 1992, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 10 af 14. 1. 1994, s. 20.

⁽³⁾ EFT nr. L 376 af 31. 12. 1986, s. 7.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 401 af 31. 12. 1992, s. 1.

⁽⁵⁾ EFT nr. L 401 af 31. 12. 1992, s. 3.

⁽⁶⁾ EFT nr. L 261 af 20. 10. 1993, s. 1.

⁽⁷⁾ EFT nr. L 274 af 25. 9. 1986, s. 1.

⁽⁸⁾ EFT nr. L 132 af 21. 5. 1987, s. 9.

⁽⁹⁾ EFT nr. L 20 af 25. 1. 1989, s. 5.

Artikel 2

Fortegnelsen omfatter:

- resultaterne af de sammentællinger af oplysningerne om hvert fællesskabsfiskerfartøj, der er foretaget af hver medlemsstat for dennes fiskerflåde pr. 1. januar 1989 eller, i visse særlige begrundede tilfælde efter aftale med Kommissionen, på et senere tidspunkt
- samtlige ændringer, som er indtruffet siden disse sammentællinger, når de har indflydelse på disse data.

Artikel 3

For hvert element vedrørende registrering af et fartøj, udslettelse af den nationale fortegnelse over fiskerfartøjer og/eller ændring af et af de karakteristika, der er defineret i bilag I, indsender den pågældende medlemsstat inden den 15. dag i hver måned de i bilag II angivne oplysninger til Kommissionen. Disse oplysninger indsendes senest tre måneder, efter at medlemsstaten har konstateret den pågældende begivenhed.

Artikel 4

Med hensyn til hver fartøjskategori eller homogen fartøjsgruppe, for hvilken medlemsstaterne indgiver et program til Kommissionen om reduktion af fiskeriindsatsen, som omfatter forskriftsmæssige foranstaltninger vedrørende fiskeriaktiviteten, gælder følgende procedurer:

- Kommissionen anerkender modtagelsen af programmet og råder over to måneder til at analysere det og træffe beslutning om, hvorvidt det kan godkendes eller skal udsættes i afventen af en ny gennemgang
- i tilfælde af udsættelse følges de procedurer for beregning af fiskeriindsatsen for den af programmet omfattede fartøjskategori eller -gruppe, som er omhandlet i artikel 5
- i tilfælde af godkendelse aftaler medlemsstaten og Kommissionen en dato for iværksættelse af programmet senest en måned efter datoen for godkendelsen
- fra datoen for iværksættelsen af programmet indleder medlemsstaten procedurene for indsamling af individuelle data om fiskeriindsatsen for hvert af de fartøjer, der indgår i fartøjskategorien eller -gruppen, ifølge bestemmelserne i sit program
- medlemsstaten foretager edb-registrering af disse data og påser, at der er adgang til de individuelle data i det i bilag VI angivne format med henblik på kontrol

- edb-behandlingen af disse data varetages af medlemsstaten eller efter dennes anmodning af Kommissionen
- individuelle eller samlede data pr. fartøjskategori indsendes årligt ifølge bestemmelserne i artikel 6 og i bilag VI.

Artikel 5

For fartøjskategorier og -grupper, der ikke omfattes af de programmer, der er nævnt i artikel 4, indsamler og behandler medlemsstaterne minimumsdata, omhandlet i bilag VI, der giver mulighed for at fastslå, at disse kategoriers eller grupperes aktivitetsniveauer ikke øges, eller, hvis de øges, for at vurdere disse forøgelses. I den forbindelse følges nedenstående procedurer:

- medlemsstaten varetager indsamlingen og behandlingen af minimumsdata omhandlet i bilag VI, der gør det muligt at følge udviklingen i de pågældende kategoriers fiskeriaktivitet. De valgte stikprøvemethoder for hver fartøjskategori og værdien af de statistiske parametre, som beskriver præcisionen af estimationerne af fiskeriindsatsen, meddeles Kommissionen på det tidspunkt, hvor de tages i anvendelse. Enhver anden procedure, som giver resultater med en tilsvarende præcision, kan accepteres under forudsætning af Kommissionens godkendelse
- resultaterne indsendes hvert år til Kommissionen ifølge bestemmelserne i artikel 6 og i bilag VI
- når en medlemsstat konstaterer, at en given fartøjskategoris aktivitet er øget, beregner den indvirkningen af denne forøgelse på fiskeriindsatsen for denne kategori og indsender resultaterne til Kommissionen ifølge bestemmelserne i artikel 4, syvende led.

Artikel 6

De oplysninger, som vedrører artikel 4 og 5, indsendes årligt senest den 31. marts hvert år for det forudgående år.

Denne hyppighed og tidsfrist finder anvendelse for de meddelelser, som skal indsendes i henhold til artikel 4 i beslutning 92/588/EØF til 92/598/EØF.

Artikel 7

Medlemsstaterne kan anvende de i artikel 5 anførte metoder til vurdering af:

- fartøjskategoriernes fiskeriindsats i 1991, der anvendes som referenceår i de flerårige udviklingsprogrammer for fiskerflåderne 1993 til 1996, idet dette referenceår anses for at være et år med normal aktivitet. Gennemsnittet af aktiviteten i årene 1989, 1990 og 1991 kan betragtes som det normale niveau for referenceåret,

— fartøjskategoriernes fiskeriindsats i perioden mellem den 1. januar 1992 og datoen for den første årlige fremsendelse af data vedrørende indsatsen.

Resultaterne af disse vurderinger indsendes til Kommissionen senest den 31. december 1994 ifølge bestemmelserne i bilag VI.

Artikel 8

Rettelser til fejlagtige oplysninger i fortegnelsen indsendes til Kommissionen efter de i bilag I til VI fastsatte bestemmelser senest 30 dage efter, at fejlen er opdaget.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. januar 1994.

På Kommissionens vegne

Yannis PALEOKRASSAS

Medlem af Kommissionen

Artikel 9

Oplysningerne indsendes til Kommissionen på magnetisk databærer som defineret i bilag I til VI.

Artikel 10

Forordning (EØF) nr. 163/89 ophæves.

Artikel 11

Denne forordning træder i kraft på syvendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

BILAG I

PRÆCISERING AF DE DATA, DER SKAL INDSENDES, OG BESKRIVELSE AF EN REGISTRERING

Feltets navn	Antal alfanumeriske tegn	Formatering	Præcisering og bemærkninger
Ajourføringsindikator	3	—	Kode for meddelelsestype (jf. skema 1).
Internt nummer (1)	12	I	Medlemsstat (ISO 3-alfa-kode), der har tildelt det interne nummer fulgt af det særlige nummer (1-9 tegn)
Registreringsland	3	—	Medlemsstat (ISO 3-alfa-kode), hvor fartøjet er registreret til fiskeri (forordning (EØF) nr. 3760/92): der er altid tale om anmelderlandet
Flag	3	—	Medlemsstat (ISO 3-alfa-kode), hvis flag fartøjet fører (forordning (EØF) nr. 3760/92).
Registreringsnummer	14	I	
Fartøjets navn	40	I	
Hjemstedshavn	5	I	Kode ifølge national kodificering (?).
Internationalt radiokaldesignal	7	I	IRCS.
Udvendig mærkning	14	I	Ifølge forordning (EØF) nr. 1381/87.
Fartøjstype	6	I	Kode ifølge national kodificering (?).
Fiskeredskabstype 1	6	I	Vigtigste anvendte redskab, national kodificering (?).
Fiskeredskabstype 2	6	I	Eventuelt, andet anvendte redskab, national kodificering (?).
Fiskeredskabstype 3	6	I	Eventuelt, tredje anvendte redskab, national kodificering (?).
Længde overalt	5	D	I centimeter, definition ifølge forordning (EØF) nr. 2930/86.
Længde mellem perpendikulerne	5	D	I centimeter, definition ifølge forordning (EØF) nr. 2930/86.
Længde anden standard	5	D	I centimeter, definition anføres af medlemsstaten
Tonnage (London)	7	D	I hundrededele tons, definition ifølge forordning (EØF) nr. 2930/86.
Tonnage (Oslo)	7	D	I hundrededele tons
Tonnage (anden standard)	7	D	I hundrededele tons, definition anføres af medlemsstaten
Maskineffekt	5	D	I KW, definition ifølge forordning (EØF) nr. 2930/86.
Anden maskineffekt	5	D	I KW, omfatter enhver anden installeret drivkraft, der ikke omfattes af »Maskineffekt«
Motortype	1	—	Type hovedmaskine (jf. skema 2).
Byggemateriale	1	—	Skrogets materiale (jf. skema 3).
Normal besætning	2	D	Værdien 89 angiver »89 og flere«.
Byggeår	4	—	Byggeår (AAAA): værdien 1850 betyder »1850 eller tidligere«.
Ibrugtagningsdato	8	—	Dato (AAAA MMDD) defineret ifølge forordning (EØF) nr. 2930/86.

Feltets navn	Antal alfanumeriske tegn	Formatering	Præcisering og bemærkninger
Dato for første registrering i medlemsstaten	8	—	Dato (AAAAAMMDD), hvor fartøjet er registreret første gang som fiskerfartøj i den medlemsstat, i hvilken det er registreret fra datoen for den beskrevne registrering
Programkategori	3	I	For alle begivenheder forud for 1. januar 1992: den programkategori, der er defineret af medlemsstaten (national kodificering); for alle begivenheder fra 1. januar 1992: en flådekategori defineret i FUP-III-beslutningerne og kodificeret ifølge koderne i skema 6
Land, hvor fartøjet er bygget	3	—	ISO 3-alfa-kode for det land, i hvilket fartøjet er bygget
Oprindelsesland	3	—	ISO 3-alfa-kode for det land, hvorfra fartøjet er importeret
Eksportland	3	—	ISO 3-alfa-kode for det land, hvortil fartøjet er eksporteret
Tidligere anvendelse	3	—	Fartøjets aktivitet, inden det er taget i anvendelse til fiskeri (jf. skema 4).
Registreringsdato	8	—	Dato (AAAAAMMDD), hvor begivenheden har fundet sted. Er der tale om en statusopgørelse, er det opgørelsesdatoen for den medlemsstat, der foretager anmeldelsen. Er der tale om bygning af et fartøj, er det datoen for den første registrering i medlemsstaten. Er der tale om en rettelse eller en slettelse, er det datoen for den begivenhed, der skal rettes eller slettes.
Udfyldningsfelt 1 ^(?)	8	—	Der tages ikke hensyn til dette felt
Anden anvendelse	3	—	Fartøjets nye anvendelse efter at være taget ud af fiskeriet (jf. skema 4).
Destruktionsform	3	—	jf. skema 5.
Udfyldningsfelt 2 ^(?)	8	—	Der tages ikke hensyn til dette felt.
Udfyldningsfelt 3 ^(*)	8	—	Der tages ikke hensyn til dette felt.

(¹) Medlemsstaten giver et særligt nummer til hvert fiskerfartøj, der er registreret i medlemsstaten på statusopgørelsesdatoen, og til fiskerfartøjer, der registreres første gang på et tidspunkt efter denne dato i en medlemsstat. Dette nummer kan ikke ændres, selv i tilfælde af, at fartøjet eksporteres til en anden medlemsstat, og det kan heller ikke tildeles et andet fartøj, selv i tilfælde af destruktions af det fartøj, som nummeret var blevet tildelt til.

(²) Tidligere dato for den officielle konstatering af begivenheden.

(³) Tidligere rettelhedsdato.

(⁴) Tidligere dato for afslutningen af midlertidig import/eksport.

(⁵) Alle ændringer af den nationale kodificering kræver Kommissionens godkendelse.

Skema 1 — Kodificering af ajourføringsindikatorer

Statusopgørelse	XXX
Nybygning taget i anvendelse til fiskeri	CST
Fartøj overgået til fiskeri fra anden aktivitet	CHA
Ændring af fartøj	MOD
Indgået i fiskeriet efter import ⁽¹⁾	IMP
Udgået i fiskeriet efter eksport ⁽¹⁾	EXP
Udgået i fiskeriet efter tilbagetrækning	RET
Udgået i fiskeriet efter destruktionsform	DES
Rettelse af en registrering, der tidligere er anmeldt	COR
Slettelse af en registrering, der tidligere er anmeldt	DEL

(¹) Betegnelsen import/eksport omfatter overførsler inden- og udenfor Fællesskabet

Skema 2 — Kodificering af motortype

Rettes ikke	0
Stempeldampmaskine	1
Dieselmotor	2
Elektrisk motor	3
Benzinmotor (indenbords)	4
Ingen (motor)	5
Påhængsmotor	6
Uændret	7
Anden	8
Ikke kendt	9

For sejlbåde og robåde, som ikke har nogen motor, anføres »5« ingen (motor)

Skema 3 — Kodificering af skrogets materiale

Rettes ikke	0
Træ	1
Stål/aluminium	2
Plastic	3
Beton	4
Glasfiber	5
Andet	6
Ikke kendt	9

Skema 4 — Kodificering af aktiviteter

Forsyning, transport	TRA
Lystsejlad	PLA
Forskning	RES
Sportsfiskeri	ANG
Andet	OTH
Rettes ikke	990

Skema 5 — Kodificering af destruktionsform

Forlis	SUN
Ophugning på værft	SCR
Brand	FIR
Andet	OTH
Rettes ikke	990

Skema 6 — Kodificering af kategorierne i FUP-III

Land	Zone	Fiskeritype (fartøjskategori)	ICES-område	Kode
BEL	Kystfarvande	Bomtrawlere	IV, VII	C 10
BEL	Kystfarvande	Garnfartøjer	IV	C 17
BEL	EF-farvande	Bomtrawlere	III a, VII, VIII a, VIII b	E 10
BEL	EF-farvande	Bundtrawlere	IV, V, VI, VII	E 13
BEL	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bundtrawlere	V a	G 14
BEL	—	Specialfartøjer	—	Z 26
DNK	Kystfarvande + EF-farvande	Trawlere	Grønland	B 10
DNK	Kystfarvande + EF-farvande	Trawlere + snurrevodsfartøjer	ICES + aftale med Norge, Sverige og Færøerne	B 12
DNK	Kystfarvande + EF-farvande	Garnfartøjer m.v.	ICES + aftale med Norge, Sverige og Færøerne	B 13
DNK	Kystfarvande + EF-farvande	Notfartøjer	ICES + aftale med Norge, Sverige og Færøerne	B 17
DNK	—	Specialfartøjer	—	Z 24
DEU	Kystfarvande	Bomtrawlere (krebsdyr)	—	C 11
DEU	Kystfarvande	Bomtrawlere (fladfisk)	—	C 12
DEU	Kystfarvande	Garnfartøjer	—	C 19
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Trawlere (fladfisk)	—	G 11
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bomtrawlere (fladfisk)	—	G 13
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bundtrawlere (kuttere)	EF + tredjelande	G 16
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bundtrawlere (store kuttere)	—	G 17
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Flydetrawlere	—	G 19
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Flydetrawlere (kuttere)	EF + tredjelande	G 20
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Langlinefartøjer (kuttere)	—	G 21
DEU	EF og tredjelandsfarvande + internationale farvande	Frysefartøj og vådfisktrawlere	EF + NAFO + tredjelane	G 22
DEU	—	Specialfartøjer	—	Z 25
GRC	Kystfarvande + Middelhavet	Bundtrawlere	—	E 14
GRC	Kystfarvande + Middelhavet	Faststående redskaber og notfartøjer	—	E 20
GRC	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Oceangående trawlere	—	G 18
GRC	—	Specialfartøjer	—	Z 14
ESP	Kystfarvande + EF-farvande + Middelhavet	Trawlere + kombinationsfartøjer + skrabere (undtagen artikel 158)	VIII c, IX a, Middelhavet	D 10
ESP	Kystfarvande + EF-farvande + Middelhavet	Pelagiske notfartøjer m.v. + Kanariske Øer (+ artikel 160)	VIII c, IX a, Middelhavet	D 11
ESP	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Trawlere + kombinationsfartøjer	—	G 12
ESP	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Pelagiske not- og garnfartøjer	—	G 26
ESP	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Tunfiskefartøjer	—	G 28
ESP	—	Specialfartøjer	—	Z 19

Land	Zone	Fiskeritype (fartøjskategori)	ICES-område	Kode
FRA	Kystfarvande + EF-farvande + tredje-landsfarvande	Kombinationsfartøjer, faststående redskaber og pelagisk + stangfartøjer	—	A 10
FRA	Kystfarvande + EF-farvande + tredje-landsfarvande	Kombinationsfartøjer, trawlere	—	A 11
FRA	Kystfarvande + EF-farvande + tredje-landsfarvande	Kombinationsfartøjer, ikke trawlere + skrabere	—	A 12
FRA	Tropisk fryserflåde (tun)	Notfartøjer	—	H 10
FRA	Oversøiske departementer	Oversøiske departementer	—	I 10
FRA	Middelhavet	Kombinationstrawlere	—	M 11
FRA	Middelhavet	Andre kombinationsfartøjer (pelagisk fiskeri)	—	M 13
FRA	—	Specialfartøjer	—	Z 23
IRL	EF-farvande	Bomtrawlere	VI, VII	E 11
IRL	EF-farvande	Flydetrawlere	VI, VII	E 15
IRL	EF-farvande	Demersalt fiskeri	VI, VII (undtagen VII a)	E 18
IRL	EF-farvande	Andet demersalt fiskeri + garnfartøjer + tejnepfiskeri	VII a	E 19
IRL	—	Specialfartøjer	—	Z 15
ITA	Kystfarvande	Pelagiske partrawlere	—	C 13
ITA	Kystfarvande	Bundtrawlere + volante	—	C 14
ITA	Kystfarvande	Håndbetjente skrabere	—	C 15
ITA	Kystfarvande	Sugeskrabere	—	C 16
ITA	Kystfarvande	Garnfartøjer	—	C 18
ITA	Kystfarvande	Langlinefartøjer + linefartøjer	—	C 20
ITA	Kystfarvande	Kombinationsfartøjer	—	C 21
ITA	Kystfarvande	Andre kombinationsfartøjer	—	C 22
ITA	Kystfarvande	Notfartøjer	—	C 23
ITA	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bundtrawlere	—	G 15
ITA	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Tunfiskerfartøjer	—	G 29
ITA	Middelhavet	Bundtrawlere	—	M 10
ITA	Middelhavet	Kombinationsfartøjer (undtagen trawlere)	—	M 12
ITA	—	Specialfartøjer	—	Z 17
NLD	EF-farvande	Bomtrawlere (krebsdyr og bløddyr)	—	E 12
NLD	EF-farvande	Flydetrawlere	—	E 16
NLD	EF-farvande	Bomtrawlere (kuttere) (undtagen krebsdyr og bløddyr)	—	E 17
NLD	—	Specialfartøjer	—	Z 18
PRT	Kystfarvande + EF-farvande	Trawlere (fastlandet)	—	B 11
PRT	Kystfarvande + EF-farvande	Kombinationsfartøjer (Azorerne)	—	B 14
PRT	Kystfarvande + EF-farvande	Kombinationsfartøjer (undtagen trawlere) (fastlandet)	—	B 15
PRT	Kystfarvande + EF-farvande	Kombinationsfartøjer (undtagen trawlere) (Madeira)	—	B 16
PRT	Kystfarvande + EF-farvande	Notfartøjer (Madeira)	—	B 18
PRT	Kystfarvande + EF-farvande	Notfartøjer (sardin) (fastlandet)	—	B 19
PRT	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Kombinationsfartøjer (Azorerne)	—	G 23
PRT	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Kombinationsfartøjer + trawlere (inkl. NAFO) (fastlandet)	—	G 24
PRT	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Kombinationsfartøjer + tunfiskerfartøjer (Madeira)	—	G 25
PRT	Tredjelandsfarvande + internationale farvande	Notfartøjer (tun) (fastlandet)	—	G 27
PRT	—	Specialfartøjer (Azorerne)	—	Z 20
PRT	—	Specialfartøjer (fastlandet)	—	Z 21
PRT	—	Specialfartøjer (Madeira)	—	Z 22

Land	Zone	Fiskeritype (fartøjskategori)	ICES-område	Kode
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bomtrawlere	—	F 10
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Bundtrawlere	—	F 11
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Flydetrawlere	—	F 12
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Faststående redskaber (krebsdyr og bløddyr)	—	F 13
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Mobile redskaber (krebsdyr og bløddyr)	—	F 14
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Garnfartøjer + linefartøjer + andet demersalt fiskeri	—	F 15
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Jomfruummerfartøjer	—	F 16
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Fjernfiskeri	II, XIV	F 17
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Ikke kvoteret/ikke aktive > 10 m	—	F 18
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Blandet (undtagen trawlere) < 10 m	—	F 19
GBR	Kyst- + EF- + tredjelandsfarvande + internationale farvande	Notfartøjer og vodfartøjer	—	F 20
GBR		Specialfartøjer	—	Z 16

BILAG II

DATA, DER SKAL INDSENDES, AFHÆNGIG AF ANMELDELSESTYPEN

	Statusopgørelse af et fiskerfartøj (XXX)	Konstruktion af et fiskerfartøj (CST)	Fartøjets anvendelse til fiskeri (CHA)	Import af et fiskerfartøj (IMP)	Ændring af et fiskerfartøj (MOD)	Eksport af et fiskerfartøj (EXP)	Tilbagetrækning fra fiskeriaktivitet (RET)	Destruktion af et fiskerfartøj (DES)	Rettelse af en registrering (COR)	Slettelse af en registrering (DEL)
Ajourføringsindikator	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Internt nummer	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Registreringsdato	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Programkategori	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Registreringsland	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Flag	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Registreringsnummer	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Fartøjets navn	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Hjemstedshavn	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Internationalt radiokaldesignal	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Udvendig mærkning	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Fartøjstype	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Fiskeredskabstype 1	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Fiskeredskabstype 2	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Fiskeredskabstype 3	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Længde overalt	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Længde mellem perpendikulerne	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Længde anden standard	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Tonnage (London)	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Tonnage (Oslo)	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Tonnage (anden standard)	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Maskineffekt	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Anden maskineffekt	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Motortype	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Normal besætning	x	x	x	x	x	—	—	—	(¹)	—
Byggemateriale	x (¹)	x (¹)	x (¹)	x (¹)	—	—	—	—	(¹) (¹)	—
Byggeår	x (¹)	x (¹)	x (¹)	x (¹)	—	—	—	—	(¹) (¹)	—
Land, hvor fartøjet er bygget	x (¹) (¹)	x (¹)	x (¹) (¹)	x (¹) (¹)	—	—	—	—	(¹) (¹)	—
Ibrugtagningsdato	x (¹)	x (¹)	x (¹)	x (¹)	—	—	—	—	(¹) (¹)	—
Dato for første registrering i medlemsstaten	x (¹)	x (¹)	x (¹)	x (¹)	—	—	—	—	(¹) (¹)	—
Oprindelsesland	—	—	—	x	—	—	—	—	(¹)	—
Eksportland	—	—	—	—	—	x	—	—	(¹)	—
Tidligere anvendelse	—	—	x	—	—	—	—	—	(¹)	—
Anden anvendelse	—	—	—	—	—	—	x	—	(¹)	—
Destruktionsform	—	—	—	—	—	—	—	x	(¹)	—
Dato for officiel anerkendelse af begivenheden	—	—	—	—	—	(¹)	(¹)	(¹)	(¹)	—
Dato for rettelse	—	—	—	—	—	—	—	—	(¹)	—
Dato for ophør med midlertidig import/eksport	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

x Skal udfyldes.

— Udfyldes ikke (der tages ikke hensyn til dette felt).

(¹) Meddelelse ifølge forordning (EØF) nr. 163/89.

(²) Meddelelse, som ikke er forudset i forordning (EØF) nr. 163/89.

(³) Meddelelse af samme oplysninger, som skal afgives for registreringen, som ændres.

(⁴) Udfyldes udelukkende i forbindelse med den første registrering for dette fartøj i medlemsstaten; udfyldes ikke for andre registreringer.

BILAG IV

SKRIVEMÅDE FOR SÆRLIGE VÆRDIER

	Ukendt	Findes ikke	Uændret	Rettes ikke
Ajourføringsindikator	—	—	—	—
Internt nummer	—	—	—	—
Registreringsdato	—	—	—	—
Registreringsland	—	—	—	990
Flag	—	—	997	990
Registreringsnummer	—	—	9...97	9...90
Fartøjets navn	—	—	9...97	9...90
Hjemstedshavn	—	—	99997	99990
Internationalt radiokaldesignal	9...99	9...95	9...97	9...90
Udvendig mærkning	—	—	9...97	9...90
Fartøjstype	—	—	9...97	9...90
Fiskeredskabstype 1	9...99	9...95	9...97	9...90
Fiskeredskabstype 2	9...99	9...95	9...97	9...90
Fiskeredskabstype 3	9...99	9...95	9...97	9...90
Længde overalt	99999	—	99997	99990
Længde mellem perpendikulærerne	99999	—	99997	99990
Længden anden standard	99999	—	99997	99990
Tonnage (London)	9...99	—	9...97	9...90
Tonnage (Oslo)	9...99	—	9...97	9...90
Tonnage (anden standard)	9...99	—	9...97	9...90
Maskineffekt	—	—	99997	99990
Anden maskineffekt	99999	99995	99997	99990
Motortype	9	5	7	0
Byggemateriale	9	—	—	0
Normal besætning	99	—	97	90
Byggeår	—	—	—	9990
Ibrugtagningsdato	— ⁽¹⁾	—	—	9...90
Dato for første registrering i medlemsstaten	— ⁽¹⁾	—	—	9...90
Programkategori	—	—	997	990
Land, hvor fartøjet er bygget	999	—	—	990
Oprindelsesland	999	—	—	990
Eksporland	999	—	—	990
Tidligere anvendelse	—	—	—	990
Anden anvendelse	—	—	—	990
Destruktionsform	—	—	—	990

⁽¹⁾ AAAAMM99 repræsenterer en dato, for hvilken dagen i måneden er ukendt; AAAA9999 en dato, for hvilken måneden og dagen i måneden er ukendt.

BILAG V

STANDARDVÆRDIER AFHÆNGIG AF ANMELDELSESTYPEN

	Statusopgørelse af et fiskerfartøj (XXX)		Konstruktion af et fiskerfartøj (CST)		Fartøjets anvendelse til fiskeri (CHA)		Import af et fiskerfartøj (IMP)		Ændring af et fiskerfartøj (MOD)		Eksport af et fiskerfartøj (EXP)		Tilbagetrækning fra fiskeriaktivitet (RET)		Destruktion af et fiskerfartøj (DES)		Rettelse af en registrering (COR)		Slettelse af en registrering (DEL)		
Ajourføringsindikator	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	
Internt nummer	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	
Registreringsdato	(¹)	(²)	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	
Programkategori	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Registreringsland	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	so	so	so	so	so	so	so	so	so	(³)	so	
Flag	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	(³)	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Registreringsnummer	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Fartøjets navn	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Hjemstedshavn	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Internationalt radiokaldesignal	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Udvendig mærkning	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Fartøjstype	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Fiskeredskabstype 1	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	(⁴)	so	so	so	so	so	so	so	so	nihil	(⁵)	so
Fiskeredskabstype 2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(⁴)	so	so	so	so	so	so	so	so	-	(⁵)	so
Fiskeredskabstype 3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(⁴)	so	so	so	so	so	so	so	so	-	(⁵)	so
Længde overalt	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Længde mellem perpendikulerne	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Længde anden standard	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Tonnage (London)	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Tonnage (Oslo)	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Tonnage (anden standard)	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Maskineffekt	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Anden maskineffekt	?	?	?	?	?	?	?	?	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Motortype	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Normal besætning	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	=	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Byggemateriale	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Byggeår	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Land, hvor fartøjet er bygget	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Ibrugtagningsdato	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Dato for første registrering i medlemsstaten	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	nihil	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Oprindelsesland	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Eksportland	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Tidligere anvendelse	so	so	nihil	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	npc	so	
Anden anvendelse	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	nihil	so	so	npc	so	
Destruktionsform	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	so	nihil	npc	so

? : Ukendt.
 - : Findes ikke.
 = : Uændret.
 npc : Skal ikke rettes.
 so : Skal ikke udfyldes.
 nihil : Ingen værdi (standard).

(¹) Opgørelsesdato i anmelderlandet.
 (²) Dato for den første registrering i medlemsstaten.
 (³) Koden for anmelderlandet.
 (⁴) Når de tre rækker »Fiskeredskabstype« er tomme, er standardværdien »uændret«.
 (⁵) Når de tre rækker »Fiskeredskabstype« er tomme, er standardværdien »skal ikke rettes«.

BILAG VI

FISKERIINDSATS

Præcisering af de data, der skal indsendes, og beskrivelse af en registrering

INDIVIDUELLE ANMELDELSER

Feltets navn	Antal alfanumeriske tegn	Formatering	Præcisering og bemærkninger
Anmelderland	3	—	ISO 3-alfa-kode for den medlemsstat, der foretager anmeldelsen
Observeret fartøj	12	V	Internt nummer (jf. bilag I) for det fartøj, hvis aktiviteter anmeldelsen gælder
Observationsår	4	—	År eller en del af et år (AAAA), hvori fartøjet observeres
Første måned	2	—	Første måned (MM) i observationsperioden
Sidste måned	2	—	Sidste måned (MM) i observationsperioden
Fartøjskategori	3	V	Kode (jf. skema 6 bilag I) for den fartøjskategori, inden for hvilken aktiviteten finder sted
Aktivitet	3	H	Antal (hele) havdage for fartøjet i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden
Udfyldningsfelt	35	—	Der tages ikke hensyn til dette felt

SAMLEDE ANMELDELSER

Feltets navn	Antal alfanumeriske tegn	Formatering	Præcisering og bemærkninger
Anmelderland	3	—	ISO 3-alfa-kode for den medlemsstat, der foretager anmeldelsen
Observationsår	4	—	År eller en del af et år (AAAA) hvori fartøjet observeres
Første måned	2	—	Første måned (MM) i observationsperioden
Sidste måned	2	—	Sidste måned (MM) i observationsperioden
Fartøjskategori	3	V	Kode (jf. skema 6 bilag I) for den fartøjskategori, inden for hvilken aktiviteten finder sted
Gennemsnitlig aktivitet	5	H	Gennemsnitligt antal hundrededele havdage pr. fartøj i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden
Fiskeriindsats i tonnage	14	H	Antal (hele tal) (tons × (havadage)) der udtrykker fiskeriindsatsen i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden (1)
Fiskeriindsats i tonnage	14	H	Antal (hele tal) (kW × (havadage)), der udtrykker fiskeriindsatsen i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden (2)
Udfyldningsfelt	8	—	Der tages ikke hensyn til dette felt

(1) Beregnes som $\sum_{i=1}^n a_i J_i$, hvor n er antallet af fartøjer i fartøjskategorien, a_i antallet af havdage for fartøjet i fartøjskategorien i observationsperioden og J_i er den gennemsnitlige tonnage for fartøjet i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden.

(2) Beregnes som $\sum_{i=1}^n a_i P_i$, hvor n er antallet af fartøjer i fartøjskategorien, a_i antallet af havdage for fartøjet i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden og P_i er den gennemsnitlige maskineffekt for fartøjet i fartøjskategorien i løbet af observationsperioden.